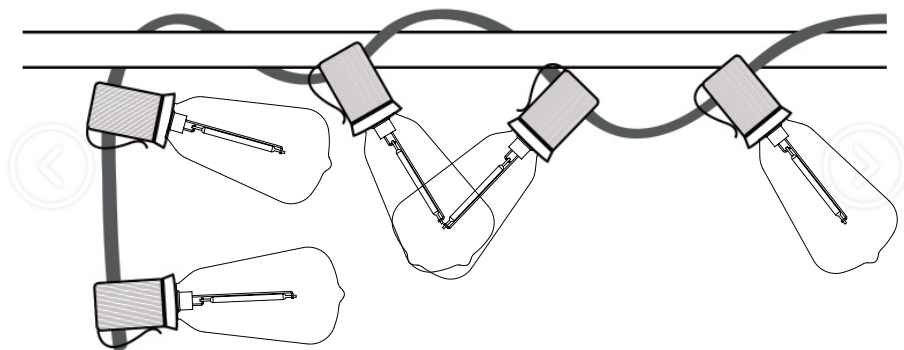




IN251000312V02\_UK\_FR\_ES\_DE\_IT

**B32-009V70\_B32-009V90**



**String Light**  
**Guirlande Lumineuse**  
**Cadena de Luces**  
**Fio de Luzes**  
**Lichterkette**  
**Filo di Luci**



**EN\_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.**

**FR\_IMPORTANT : A LIRE ATTENTIVEMEN ET A CONSERVER POUR VOUS Y REFERER  
\_ULTERIEUREMENT**

**ES\_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.**

**PT\_IMPORTANTE, RETAR PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.**

**DE\_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.**

**IT\_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E  
\_LEGERLO ATTENTAMENTE.**

Thank you for purchasing this fantastic set of Led string lights of Svater! For the best use of our products, please read this user manual carefully. We will introduce some of the important features and operating procedure of these products, please keep this manual in a safe place for future reference.



## WARNING

- Please cut off the power supply before installation.
- If the external flexible cable or cord of this luminaire is damaged, it shall be exclusively replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person in order to avoid a hazard.
- Do not mount or place near gas or electric heaters, fireplace, candles or other similar sources of heat.
- Prevent clipping of close doors or windows on the product or extension cords as this may damage the wire insulation.
- Follow the string lights Max power and voltage while use it. This product Max Power is 800w. Follow your country voltage usage to use the string lights.
- Although our lights are built with safety measures, we don't recommend leaving the light unattended.
- The light is made by glass, so please be careful when you hanging it and keep it away from children.
- Do not touch the bulb when it is working.

## CARE INSTRUCTIONS:

- Unplug lamp before cleaning.
  - Wipe clean with a soft, dry cloth or static duster.
  - Always avoid the use of harsh chemicals or abrasive cleaners as they may cause damage to the fixture's finish.
- \* **Do not discard any contents until after assembly is complete to avoid accidentally discarding small parts or hardware.**

## 1. PACKAGE CONTENTS

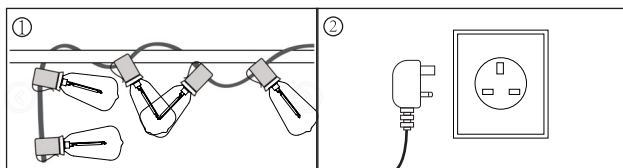
Plug*1
User manual*1
St38 LED Bulbs*52
Cable with 50 Sockets

## 2. Specification

Model	B32-009V70 (IL-E14-178M25T)
Bulb Type	St38
Socket Type	E12
Power	30W
Lumens	20LM per bulb
CCT	2200K Warm White
Input Voltage	AC 230V~50HZ
Wire Length	18M
IP Rating	IP 44

## 3. INSTALLATION

1. Take out the cable with the empty sockets and install it in desired location, such as porch, deck, yard, garden, or pool area and more.
2. Connect the AC plug to the power source and the bulbs will light



3. If the light does not turn on (possibly due to vibration causing the lamp head to loosen), the customer needs to try tightening the bulb themselves.

Merci d'avoir acheté ce fantastique ensemble de guirlandes lumineuses LED de Svater ! Pour une utilisation optimale de nos produits, veuillez lire attentivement ce manuel d'utilisation. Nous vous présenterons certaines des caractéristiques importantes et le mode d'emploi de ces produits. Veuillez conserver ce manuel dans un endroit sûr pour pouvoir le consulter ultérieurement.



## AVERTISSEMENT

- Couper l'alimentation électrique avant l'installation.
- Si le câble ou le cordon flexible externe de ce luminaire est endommagé, il doit être remplacé exclusivement par le fabricant ou son agent de service ou une personne qualifiée similaire afin d'éviter tout danger.
- Ne pas installer ou placer à proximité d'appareils de chauffage à gaz ou électriques, d'une cheminée, de bougies ou d'autres sources de chaleur similaires.
- Évitez que les portes ou fenêtres fermées ne coincent le produit ou les rallonges électriques, car cela pourrait endommager l'isolation des fils.
- Respectez la puissance et la tension maximales des guirlandes lumineuses lors de leur utilisation. La puissance maximale de ce produit est de 800 W. Respectez la tension électrique de votre pays pour utiliser les guirlandes lumineuses.
- Bien que nos lumières soient conçues avec des mesures de sécurité, nous vous recommandons de ne pas les laisser sans surveillance.
- Les lumières sont en verre, veuillez donc les manipuler avec précaution lorsque vous les suspendez et les garder hors de portée des enfants.
- Ne touchez pas les ampoules lorsqu'elles sont allumées.

## INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN :

- Déconnectez le luminaire avant de le nettoyer.
  - Essuyez-le proprement à l'aide d'un chiffon doux et sec ou d'un essuie-meuble statique.
  - Évitez toujours d'utiliser des produits chimiques forts ou agents nettoyants abrasifs, car ils pourront endommager la finition du luminaire.
- \* Ne jetez pas le contenu avant d'avoir terminé l'assemblage afin d'éviter de jeter accidentellement de petites pièces ou des accessoires matériels.**

## 1. CONTENU DE L'EMBALLAGE

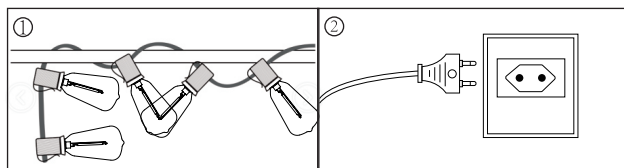
Prise*1
Mode d'emploi*1
Ampoules LED St38*52
Câble avec 50 douilles

## 2. Spécifications

Modèle	B32-009V90 (IL-E14-178M25T)
Type d'ampoule	St38
Type de douille	E12
Puissance	30W
Lumens	20 LM par ampoule
CCT	2200 K blanc chaud
Tension d'entrée	AC 230V~50HZ
Longueur du câble	18M
Indice IP	IP 44

## 3. INSTALLATION

- Sortez le câble avec les prises vides et installez-le à l'endroit souhaité, par exemple sous le porche, sur la terrasse, dans la cour, dans le jardin, autour de la piscine, etc.
- Branchez la fiche secteur à la source d'alimentation et les ampoules s'allumeront.



- Si la lampe ne s'allume pas (peut - être que les vibrations provoquent le relâchement de la tête de la lampe), le client doit essayer de visser l'ampoule lui - même.

¡Gracias por adquirir este fantástico juego de luces LED de Svater! Para sacar el máximo partido a nuestros productos, lea atentamente este manual de usuario. A continuación, le presentamos algunas de las características más importantes y el procedimiento de funcionamiento de estos productos. Guarde este manual en un lugar seguro para poder consultarlo en el futuro.



## ADVERTENCIA

- Corte la fuente de alimentación antes de la instalación.
- Si el cable flexible externo o el cordón de esta luminaria están dañados, deben ser sustituidos exclusivamente por el fabricante, su agente de servicio o una persona cualificada similar para evitar cualquier peligro.
- No lo instale ni lo coloque cerca de calentadores de gas o eléctricos, chimeneas, velas u otras fuentes de calor similares.
- Evite que las puertas o ventanas cercanas golpeen el producto o los cables de extensión, ya que esto podría dañar el aislamiento del cable.
- Siga la potencia y el voltaje máximos de las luces de cadena mientras las utiliza. La potencia máxima de este producto es de 800 W. Siga el voltaje de uso de su país para utilizar las luces de cadena.
- Aunque nuestras luces están fabricadas con medidas de seguridad, no recomendamos dejarlas desatendidas.
- La luz está fabricada en vidrio, por lo que debe tener cuidado al colgarla y mantenerla alejada de los niños.
- No toque la bombilla cuando esté funcionando.

## INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO:

- Desenchufe la lámpara antes de limpiarla.
  - Limpie con un paño suave y seco o un plumero estático.
  - Evite siempre el uso de productos químicos agresivos o limpiadores abrasivos, ya que pueden dañar el acabado del aparato.
- \* **No deseche ningún contenido hasta que se haya completado el montaje para evitar desechar accidentalmente piezas pequeñas o herrajes.**

## 1. CONTENIDO DEL PAQUETE

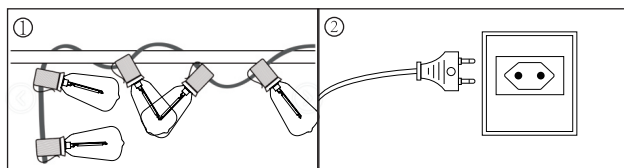
Enchufe*1
Manual de usuario*1
Bombillas LED St38*52
Cable con 50 enchufes

## 2. Especificaciones

Modelo	B32-009V90 (IL-E14-178M25T)
Tipo de bombilla	St38
Tipo de enchufe	E12
Potencia	30W
Lúmenes	20 LM por bombilla
CCT	2200 K blanco cálido
Voltaje de entrada	AC 230V~50HZ
Longitud del cable	18M
Índice de protección IP	IP 44

## 3. INSTALACIÓN

1. Saque el cable con los enchufes vacíos e instálelo en el lugar deseado, como el porche, la terraza, el patio, el jardín o la zona de la piscina, entre otros.
2. Conecte el enchufe de CA a la fuente de alimentación y las bombillas se encenderán.



3. Si la luz no está encendida (puede ser una vibración que hace que el soporte de la luz se afloje), el cliente debe tratar de apretar la bombilla por sí mismo.

Obrigado por adquirir este fantástico conjunto de luzes LED da Svater! Para uma melhor utilização dos nossos produtos, leia atentamente este manual do utilizador. Apresentaremos algumas das características importantes e o procedimento de funcionamento destes produtos. Guarde este manual num local seguro para referência futura.



## ADVERTÊNCIA

- Desligue a alimentação elétrica antes da instalação.
- Se o cabo flexível externo ou o fio desta luminária estiver danificado, ele deve ser substituído exclusivamente pelo fabricante ou pelo seu agente de assistência técnica ou por uma pessoa qualificada semelhante, a fim de evitar riscos.
- Não monte nem coloque perto de aquecedores a gás ou elétricos, lareiras, velas ou outras fontes de calor semelhantes.
- Evite que portas ou janelas fechadas prendam o produto ou os cabos de extensão, pois isso pode danificar o isolamento do fio.
- Siga a potência e tensão máximas das luzes de corda durante a utilização. A potência máxima deste produto é de 800 W. Siga a tensão de utilização do seu país para utilizar as luzes de corda.
- Embora as nossas luzes sejam fabricadas com medidas de segurança, não recomendamos deixar a luz sem vigilância.
- A luz é feita de vidro, por isso tenha cuidado ao pendurá-la e mantenha-a longe das crianças.
- Não toque na lâmpada quando estiver a funcionar.

## INSTRUÇÕES DE MANUTENÇÃO:

- Desligue a lâmpada da tomada antes de a limpar.
  - Limpe com um pano macio e seco ou com um espanador estático.
  - Evite sempre a utilização de produtos químicos agressivos ou de produtos de limpeza abrasivos, pois podem danificar o acabamento do aparelho.
- \* Não descartar qualquer conteúdo até que a montagem esteja concluída para evitar descartar acidentalmente pequenas peças ou ferragens.**

## 1. CONTEÚDO DA EMBALAGEM

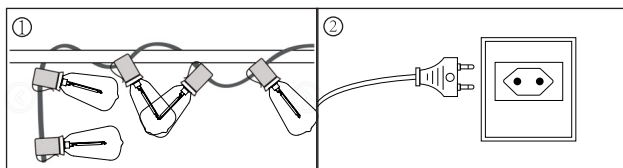
Ficha*1
Manual do utilizador*1
Lâmpadas LED St38*52
Cabo com 50 tomadas

## 2. Especificações

Modelo	B32-009V90 (IL-E14-178M25T)
Tipo de lâmpada	St38
Tipo de tomada	E12
Potência	30W
Lúmenes	20 LM por lâmpada
CCT	2200 K Branco quente
Tensão de entrada	AC 230V~50HZ
Comprimento do fio	18M
Classificação IP	IP 44

## 3. INSTALAÇÃO

1. Retire o cabo com as tomadas vazias e instale-o no local desejado, como alpendre, terraço, quintal, jardim, área da piscina e muito mais.
2. Ligue a ficha CA à fonte de alimentação e as lâmpadas acenderão



3. Se a lâmpada não estiver acesa (provavelmente porque a vibração faz com que a cabeça da lâmpada seja solta), o cliente deve tentar apertar a lâmpada por conta própria.

Vielen Dank, dass Sie sich für dieses fantastische LED-Lichterketten-Set von Svater entschieden haben! Um unsere Produkte optimal nutzen zu können, lesen Sie bitte diese Bedienungsanleitung sorgfältig durch. Wir stellen Ihnen einige wichtige Funktionen und Bedienungsschritte dieser Produkte vor. Bewahren Sie diese Anleitung bitte an einem sicheren Ort auf, damit Sie später jederzeit darauf zurückgreifen können.



## VORSICHT

- Bitte unterbrechen Sie die Stromversorgung vor der Installation.
- Wenn das externe flexible Kabel oder Kabel dieser Leuchte beschädigt ist, darf es ausschließlich vom Hersteller oder seinem Kundendienst oder einer ähnlichen qualifizierten Person ausgetauscht werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Montieren oder platzieren Sie das Produkt nicht in der Nähe von Gas- oder Elektroheizungen, Kaminen, Kerzen oder ähnlichen Wärmequellen.
- Verhindern Sie, dass sich schließende Türen oder Fenster am Produkt oder an Verlängerungskabeln verfangen, da dies die Isolierung der Kabel beschädigen kann.
- Beachten Sie bei der Verwendung die maximale Leistung und Spannung der Lichterkette. Die maximale Leistung dieses Produkts beträgt 800 W. Beachten Sie die in Ihrem Land geltende Spannung, um die Lichterkette zu verwenden.
- Obwohl unsere Lichter mit Sicherheitsvorkehrungen ausgestattet sind, empfehlen wir, die Lichter nicht unbeaufsichtigt zu lassen.
- Die Lichter bestehen aus Glas, seien Sie daher beim Aufhängen vorsichtig und halten Sie sie von Kindern fern.
- Berühren Sie die Glühbirnen nicht, wenn sie in Betrieb sind.

## PFLEGEHINWEISE:

- Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker.
  - Wischen Sie das Leuchtmittel mit einem weichen, trockenen Tuch oder einem Staubtuch ab.
  - Vermeiden Sie die Verwendung von scharfen Chemikalien oder Scheuermitteln, da diese die Oberfläche der Leuchte beschädigen können.
- \* **Entsorgen Sie jeglichen Inhalt erst nach Abschluss der Montage, um ein versehentliches Entsorgen von Kleinteilen oder Hardware zu vermeiden.**

## 1. LIEFERUMFANG

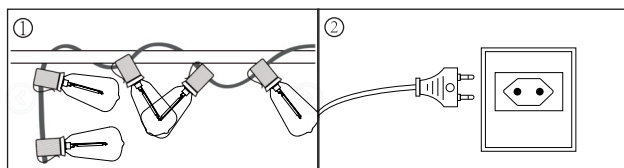
Stecker*1
Bedienungsanleitung*1
St38 LED-Lampen*52
Kabel mit 50 Fassungen

## 2. TECHNISCHE DATEN

Modell	B32-009V90 (IL-E14-178M25T)
Lampentyp	St38
Fassungstyp	E12
Leistung	30W
Lumen	20 LM pro Lampe
CCT	2200 K Warmweiß
Eingangsspannung	AC 230V~50HZ
Kabellänge	18M
IP-Schutzart	IP 44

## 3. INSTALLATION

1. Nehmen Sie das Kabel mit den leeren Fassungen heraus und installieren Sie es an der gewünschten Stelle, z. B. auf der Veranda, der Terrasse, im Hof, im Garten, am Pool oder an anderen Orten.
2. Schließen Sie den Netzstecker an die Stromquelle an, damit die Lampen leuchten.



3. Wenn die Lampe nicht leuchtet (möglicherweise durch Vibrationen, die den Lampenkopf lösen), muss der Kunde versuchen, die Glühbirne selbst abzuschneiden.

Grazie per aver acquistato questo fantastico set di luci a LED di Svater! Per un utilizzo ottimale dei nostri prodotti, leggere attentamente il presente manuale d'uso. Verranno illustrate alcune delle caratteristiche principali e le modalità di funzionamento di questi prodotti. Conservare il manuale in un luogo sicuro per poterlo consultare in futuro.



## AVVERTENZA

- Interrompere l'alimentazione elettrica prima dell'installazione.
- Se il cavo flessibile esterno o il cavo di alimentazione di questo apparecchio di illuminazione è danneggiato, deve essere sostituito esclusivamente dal produttore o dal suo agente di assistenza o da una persona qualificata simile, al fine di evitare pericoli.
- Non montare o posizionare vicino a stufe a gas o elettriche, caminetti, candele o altre fonti di calore simili.
- Evitare che porte o finestre chiuse urtino il prodotto o le prolunghe, poiché ciò potrebbe danneggiare l'isolamento dei cavi.
- Durante l'uso, rispettare la potenza e la tensione massime delle luci a filo. La potenza massima di questo prodotto è di 800 W. Per utilizzare le luci a filo, rispettare la tensione di utilizzo del proprio Paese.
- Sebbene le nostre luci siano dotate di misure di sicurezza, si sconsiglia di lasciarle incustodite.
- La luce è realizzata in vetro, quindi prestare attenzione durante l'installazione e tenerla lontana dalla portata dei bambini.
- Non toccare la lampadina quando è in funzione.

## ISTRUZIONI PER LA CURA:

- Scollegare la lampada prima di pulire.
- Pulire con un panno morbido e asciutto o con uno spolverino statico.
- Evitare sempre di usare prodotti chimici aggressivi o detergenti abrasivi perché potrebbero danneggiare la finitura dell'apparecchio.

## 1. CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

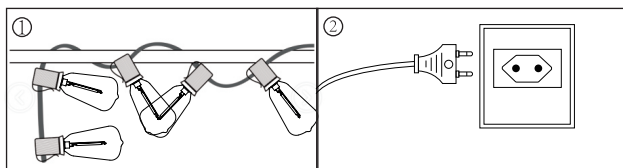
Spina*1
Manuale d'uso*1
Lampadine LED St38*52
Cavo con 50 prese

## 2. Specifiche

Modello	B32-009V90 (IL-E14-178M25T)
Tipo di lampadina	St38
Tipo di presa	E12
Potenza	30W
Lumen	20 LM per lampadina
CCT	2200 K bianco caldo
Tensione di ingresso	AC 230V~50HZ
Lunghezza del cavo	18M
Grado di protezione IP	IP 44

## 3. INSTALLAZIONE

1. Estrarre il cavo con le prese vuote e installarlo nella posizione desiderata, ad esempio veranda, terrazza, cortile, giardino, area piscina e altro.
2. Collegare la spina CA alla fonte di alimentazione e le lampadine si accenderanno.



3. Se la luce non è accesa (forse la testa della luce si sblocca a causa delle vibrazioni), il cliente deve provare a stringere la lampadina da solo.

**UK**

If you have any questions, please contact our customer care center.

Our contact details are below:



0044-800-240-4004



enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:

MH STAR UK LTD

Unit 27, Perivale Park,

Horsenden lane South

Perivale, UB6 7RH

MADE IN CHINA

**ES**

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

Importador/Fabricante/REP:

Spanish Aosom, S.L.

C/ Roc Gros, N° 15. 08550, Els Hostalets de

Balenyà, Spain.

B66295775

atencioncliente@aosom.es

TEL: 931294512

HECHO EN CHINA

**FR**

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

Nos coordonnées sont les suivantes:



0033-1-84166106



aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:

MH France

2,rue Maurice Hartmann

92130Issy-les-Moulineaux

France

Fabriqué en Chine

**PT**

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente.

Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:

SPANISH AOSOM, S.L

C.ROC GROS N.15. 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ

TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)

INFO@AOSOM.PT

WWW.AOSOM.PT

**DE**

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

Unsere Kontaktdaten stehen unten:



0049-0(40)-87408465



service@aosom.de

Importeur/Hersteller/REP:

MH Handel GmbH

Wendenstraße 309

D-20537 Hamburg

Germany

IN CHINA HERGESTELLT

**IT**

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

I nostri dettagli di contatto sono di seguito:



0039-0249471447



clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:

AOSOM Italy srl

Centro Direzionale Milanofiori

Strada 1 Palazzo F1

20057 Assago (MI)

P.1.: 08567220960

FATTO IN CINA



FR

Cet appareil,  
ses accessoires,  
cordons et batteries  
se recyclent

REPRISE  
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER  
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER  
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Aosom